



PCT ORDANISATION MONDIALE DE LA PROPRIETE INTELLECTUFILE

DEMANDE INTERNATIONALE PUBLIEE EN VERTU DU TRAILE DE COOPERATION EN MATIERE DE BREVETS (PCT)

FR

(51) Classification internationale des brevets 5 :

(11) Numéro de publication internationale:

WO 94/15237

G02B 27/00, G09B 9/08

(43) Data de publication internationale:

7 julilet 1994 (07.07.94)

(21) Numéro de la demande internationale:

PCT/FR93/01276 (81) Etats désignés: CA, US, brevet européen (AT, BE, CH, DE, DK, RS, FR, GB, GR, IE, IT, LU, MC, NL, FT, SE).

(22) Date de dépût internationali 21 décembre 1993 (21.12.93)

Publico

Avec rapport de recherche internationale.

(30) Données relatives à la priorités

92/15470

22 décembre 1992 (22.12.92)

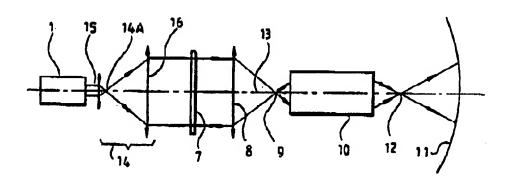
(71) Déposant (pour sous les Eints désignés souf US): THOMSON-CSF [FR/FR]; 173, boulevard Hanssmann, P-75008 Peris

(72) Inventours; et

- (75) Inventeurs/Déposants (US seulement): FRAFIN, Pascal [FR/FR]; Thomson-CSF SCPI, Boîte postale 329, F-92402 Courbevoie Cédez (FR). LACROIX, Michel [FR/FR]; Thomson-CSF SCPI, Boite postale 329, F-92402 Courbeaute Cédez (FR). Courbevole Cédex (FR).
- (74) Représentant commune THOMSON-CEF SCPI; Boin postale 929, F-92402 Courbevois Cétex (FR).

(\$4) Title: PROJECTOR FOR LOW FIELD MOVING IMAGES

(34) Time: PROJECTEUR D'IMAGES MOBILES A PAIBLE CHAMP



(37) Abstract ·

The device of the invention comprises a laser source (1), a collimator (14), a liquid crystal cell spatial modulator (7), a collecting less (8) and an afocal zoom objective (10) projecting variable magnification moving images on a screen (11). The device is objective use in an air warfers simulator.

(57) Abrésé

Le dispositif de l'invention comporte une source leser (1), un collimateur (14), un modulateur spatial à collule à cristaux liquides (7), une landile convergente (8) et un soom afocal (10) projetant des images mobiles à grandissement variable sur un écran (11). Ce dispositif est principalement utilisé dans un simulateur de combes aérien.

UNIQUEMENT A TITLE D'INFORMATION

Codes utilisés pour identifier les Etats parties su PCT, sur les pages de converure des brochures publient des demandes internationales en verm du PCT.

AT	Autiche	GB	Reyeume-Uni	MR	Materianio
UA	Antrelle	GB	Ofcrate	MW	Malawa
DD	Barbado	QN	Culots	NB 1144	
BB	Delgique	GA	Orton	NL	Nagar Para Para
BJ	Burkins Pago	BU	Hongris	No	Pays-Bas
5G	Bulgato	DE .	Mande	NZ.	Norvèse
D.J	Banb	π	hale	P1.	Nonvella Zálunda
BIR	Breigh	ĴΡ	Tapon		Pologone
BY	Billian	EC.		PT	Persupi
CA	Conta		Rettys	RO	Roumanio
ä		KG	Kirghichean	RU	Pederation do Russia
Č	République contrafricaire	K.P	gapapadas bobayasa comocaradas	SD	South
	Cougo		de Conie	SB	Stoods
CH	Stilled	KR	République de Certe	SI	Sicviols
Q.	COM d'Ivoire	E2	Kezilinden	6X	Rievaguia
CM	Cimeron	Ц	Liechtenstein	EN	Storgel
CN	Chine	LE	Sri Lauka	70	Tobal
	Triticoslovaçuio	10	Lutembourg	TG	Togo
CI	Balpabilipan vobbetto	LY	Lettenio	ij	Tagiltistan
DE	Allemagno	MC	Monago	11	Trinks at Tobero
DK	Decrees	MID	Rapubliqua de Moldova	ÜÀ	Umine topigo
200	Benezzo	MG	Medegeson		
FI	Finlando	MI.	Mai	US	Eurs-Unis CAmbique
FR	France	MOY	Meagalla	UZ.	Outstitus
GA	Orbon	in the same of	weatlone	NA	Vie Hen

5

PCT/FR93/01276

1

PROJECTEUR D'IMAGES MOBILES A PAIBLE CHAMP

La présente invention se rapporte à un projecteur d'images mobiles à faible champ.

Dans les simulateurs tels que les simulateurs de combat aérien, à sphère de projection, on projette sur cette sphère des images à grand champ optique du clei et du sol, et en surimpression sur ces images, des images de cibles. Les projecteurs d'images de cibles peuvent être disposés de part et d'autre de la cabine de pilotage du simulateur, en-dessous de la zone de visibilité du pilote, ou sur un pylône situé derrière la cabine. Ces projecteurs doivent être le plus compacts possible pour éviter une occultation mutuelle.

Les cibles ainsi visualisées dolvent être représentées pour des distances réelles à l'observateur comprises entre 200 et 6000 m environ. Les projecteurs doivent donc être munis d'un zoom optique et électronique à repport élevé (30 pour l'exemple cité), et les images projetées doivent être très contrastées pour représenter le plus fidélement possible la réalité.

Les dispositifs de projection connus comportent des cellules à cristaux liquides éclairées en lumière naturelle par des projecteurs à optique complexe, et si l'on désire avoir une bonne résolution des cibles projetées. Il faut des cellules de grande taille, et donc des optiques corrélativement de grand diamètre et onéreuses.

La présente invention a pour objet un projecteur d'images 25 mobiles à faible champ optique qui soient bien contrastées et qui mette en œuvre des moyens optiques le moins onéreux possible.

Le dispositif de projection de l'invention comporte une source lumineuse ponctuelle disposée au foyer d'une optique de collimation suivie d'un dispositif modulateur spatial de faisceau lumineux dans sa section, d'une optique de formation de faisceau divergent et d'un zoom afocal coopérant avec un écran de projection.

La présente invention sera mieux comprise à la lecture de la description détaillée de plusieurs modes de réalisation, pris à titre d'exemples non limitatifs et illustrés par le dessin annexé, sur lequel :

PCT/FR93/01276

2

- la figure 1 est une vue schématique d'un premier mode de réalisation du dispositif de l'invention utilisant une fibre optique ;
- la figure 2 est une vue schématique d'un deuxième mode de réalisation du dispositif de l'invention avec couplage direct de la source lumineuse; et
- la figure 3 est une vue schématique d'un troisième mode de réalisation du dispositif de l'invention permettant d'obtenir des images en couleurs.

L'invention est décrite ci-dessous en référence à un projecteur de cibles pour simulateur de combat aérien, mais il est bien entendu qu'elle n'est pas limitée à une telle application, et qu'elle paut être miss en ceuvre dans d'autres domaines pour lesquels on a besoin de projeter des images d'objets mobiles à relativement faible champ optique, objets dont le teille peut varier dans de grandes proportions, c'est-à-dire dont l'éloignement simulé par rapport à l'observateur peut varier dans de fortes proportions (dans un rapport de plusieurs dizaines par exemple).

Le dispositif de projection représenté en figure 1 compone une source lumineuse 1 de forte intensité luminause, avantageusement un générateur laser. Dans le cas où l'on utilise un laser, il peut par exemple être multimode monochrome He-Ne, ou multimode blanc Ar-Kr. On place devant le générateur 1 une optique 2 de couplage à l'extrémité 3 d'une fibre optique 4 de transport du rayon lumineux de ce générateur. L'autre extrémité 5 de la fibre 4, que l'on assimile à une source lumineuse ponctuelle, est placée au foyer d'un dispositif optique de collimation 6, qui est une simple lentille convergente dans le cas présent. Le dispositif optique 6 est suivi d'un modulateur de faisceau 7. Dans l'exemple présent, ce modulateur est une cellule à cristaux líquides à adressage matriclei, munie de ses polariseurs habituels. La cellule 7 a des dimensions correspondant sensiblement à celles du falscaau issu de la lentille 6. Se résolution peut per exemple être comprise entre 250 x 250 pixels et 1000 x 1000 pixels, mais peut aussi bien être meilleure. La cellule 7 recoit un signal vidéo V produit de

15

F

PCT/FR93/01276

3

facon connue en soi par un générateur vidéo (non représenté). La cellule 7 est suivie d'un dispositif optique 8, similaire au dispositif 6. Un peu au-delà du foyer 9 du dispositif 8, là où la faisceau issu de 8 commence à diverger, on dispose un zoom afocal 10. L'emplacement du zoom 10 est déterminé de façon que sa face d'entrée soit placée là où le diemètre du faisceau issu du foyer 9 est pratiquement égal à celui de cette face d'entrée. Le faisceau de sonie du zoom 10 est projeté sur un écran 11, qui est dans le cas présent l'écran du simulateur de combat sérien. A la sortie du zoom 10, le faisceau lumineux converge au point 12.

Les dispositifs 6, 7, 8 et 10 sont centrés sur un axe optique 13 passant par 5, 9 et 12. Le modulateur 7 module spatialement dans sa section le faisceau collimaté de la lentille 6, ce qui donne aux points 9 et 12 des sources ponctuelles modulées.

Pour le mode de réalisation de la figure 2, les mêmes éléments que ceux de la figure 1 sont affectés des mêmes références numériques. Ce mode de réalisation se rapporte au cas où le nénérateur laser 1 peut être disposé sur l'axe 13 à proximité de la cellule 7. Dans ce cas, bien entendu, on supprime la fibre optique de la 20 figure 1. Le laser 1 est suivi d'un agrandisseur de faisceau 14 comportant par exemple une petite lentille convergente 15 dont le foyer coıncide avec le foyer d'une lentille 16 similaire à la lentille 6 de la figure 1. Le faisceau laser collimaté par la lentille 16 est traité de la même façon que celui de la lentille 6. Bien entendu, la suppression de 25 la fibre optique 4 augmente le rendement lumineux du dispositif de projection en suppriment les pertes de couplage laser/fibre optique.

On a représenté en figure 3 un mode de réalisation permettant d'obtenir une image en couleurs. Le leser 17 utilisé est un laser blanc, par exemple à gaz mélangés Ar/Kr. Ca laser 17 est par exemple associé à un agrandisseur de faisceau 18, similaire à l'agrandisseur 14 de la figure 2. Entre l'agrandisseur 18 et la lentille de sortie 8 (coopérant avec le même zoom 10), on intercale un dispositif 19 de séparation de composantes RVB obtenues à partir de la lumière

PCT/FR93/01276

4

blanche du laser 17. Ce dispositif 19 comporte trois cellules modulant chacune de ces composantes RVB. Etant donné la disposition compacte particulière des éléments du dispositif 19, l'axe optique 20 du laser 17 et de l'agrandisseur 18 est décalé par rapport à l'axe optique 5 21 commun à la lentille 8 et au zoom 10.

Le dispositif 19 comprend un premier miroir dichroïque semitransparent 22 disposé à 45° par rapport à l'axe 20 en aval de l'agrandisseur 18. Parallèlement au miroir 22, et en aval de celui-ci, on dispose sur le même axe 20 un miroir réfléchissant 23, dont la face réfléchissante est tournée vers le miroir 22.

Soit un axe optique 24 perpendiculaire à l'axe 20 et passant par le point d'incidence de l'axe 20 sur le miroir 22. On dispose sur cet axe 24, parallèlement au miroir 22, en avai de celui-ci un second miroir dichroïque 25, et un miroir réfléchissant 26 dont la face réfléchissante est tournée vers le miroir 25.

Soit un axe optique 27, perpendiculaire à l'axe 20 et passant par le point d'incidence de l'axe 20 sur le miroir 23. On dispose sur cet axe 27, en avai du miroir 23, dans l'ordre, une première cellule à cristaux liquides 28, un prisme dichroïque 29, une deuxième cellule à cristaux liquides 30 et un miroir réfléchlasant 31 dont la face réfléchissante est tournée vers le mirair 23. Les cellules 28 et 30 sont perpendiculaires à l'axe 27, et le miroir 31 est incliné à 45° par rapport à l'axe 27, mals est perpendiculaire aux miroirs 23 et 26. Le prisme 29 a une section droite carrée dont deux des côtés sont perpendiculaires à 25 l'axe 27, et les deux autres parallèles à cet axe. Le prisme 29 est disposé de telle façon que l'axe 21 passe par son centre. Cet axe 21 est perpendiculaire aux axes 24 et 27, et rencontre l'axe 27 à son point d'incidence sur le miroir 25. Une troisième cellule à cristaux liquides 32 est disposée entre le miroir 25 et le prisme 29, perpendiculairement à : 30 l'axe 21. Les trois cellules 28, 30 et 32 sont identiques à la cellule 7 précitée et sont munies de polariseurs appropriés (non représentés).

Le faisceau collimaté Issu du grandisseur 18 est partiellement transmis et partiellement réfléchi par le miroir 22. Ce

20

PCT/FR93/01276

6

miroir est traité de façon que le faisceau transmis (vers le miroir 23) ne comporte que la composante rouge R du faisceau de lumière blanche issu du grandisseur 18, le faisceau réfléchi (vers la cellule 28 après réflexion sur le miroir 25) contenant les composantes verte V et bleue B. Ce faisceau réfléchi est partiellement transmis par le miroir 25 (vers la cellule 30 après avoir été réfléchi par les miroirs 26 et 31) et partiellement réfléchi (vers la cellule 32). Le miroir 25 est traité de façon à réfléchir la composante V et à transmettre la composante B.

Ainsi, les cellules 28, 30 et 32 reçolvent respectivement les composantes R, B et V, et ne modulent donc chacune que la composante correspondante. Le prisme 29 combine ces trois composantes modulées, et donc le faisceau lasu de ce prisme et envoyé vers le zoom 10 est un faisceau trichrome modulé, ce qui permet de projeter sur l'écran 11 des images en couleurs. Bien entendu, les composantes R, V, B ne sont pas nécessairement séparées dans l'ordre indiqué ci-dessus, et par exemple le miroir 22 pourrait transmettre la composante V ou B au lieu de la composante R, et réfléchir les deux autres composantes vers le miroir 25 qui serait traité en conséquence.

La disposition décrite ci-dessus du dispositif 19 est compacte et nécessite peu d'éléments, mais il est bien entendu que cette structure n'est pas la seule possible, et que toute structure permettant de séparer les composantes chromatiques d'un faisceau lumineux non monochrome, de les diriger chacune vers une cellule de modulation, et de mélanger les composantes ainsi modulées peut convenir.

Bien entendu, l'ensemble des éléments optiques depuis la source jusqu'au zoom est avantageusement mobile par rapport à l'écran 11.

WO 94/15237

PCT/FR93/01276

6

REVENDICATIONS

1. Dispositif de projection d'images mobiles à faible champ optique, caractérisé par le fait qu'il comporte une source lumineuse sonctuelle (6, 14A) disposée au foyer d'une optique de collimation (6, 14, 18) suivie d'un dispositif (7) modulateur spatial de faisceau lumineux dans sa section, d'une optique de formation de faisceau divergent (8) et d'un zoom afocal (10) coopérant avec un écran de projection (11),

10

- 2. Dispositif selon la revendication 1, caractérisé par le fait que la source lumineuse comporte un laser (1, 17).
- 3. Dispositif selon la revendication 2, caractérisé par le fait qu'une fibre optique (4) de transport de faisceau est disposée entre le laser et le foyer de l'optique de collimation.
 - 4. Dispositif selon l'une des revendications précédentes, caractérisé par le fait que le dispositif modulateur est une cellule à cristaux liquides.
- 5. Dispositif selon l'une des revendications précédentes pour la projection d'images en couleurs, carectérisé par le fait que l'on disposa entre l'optique de collimation (18) et l'optique de formation de falsceau divergent (8) un dispositif séparant les composantes chromatiques d'un faisceau lumineux non monochrome, un dispositif modulateur spatial (28, 30, 32) pour chacune de ces composantes et un dispositif mélangeur (29).
- 30 6. Dispositif selon la revendication 5, caractérisé par le fait que le dispositif de séparation de composantes comporte au moins un miroir dichroïque, et que le dispositif mélangeur est un prisme dichroïque.

:

WO 94/15237

PCT/FR93/01276

1/2

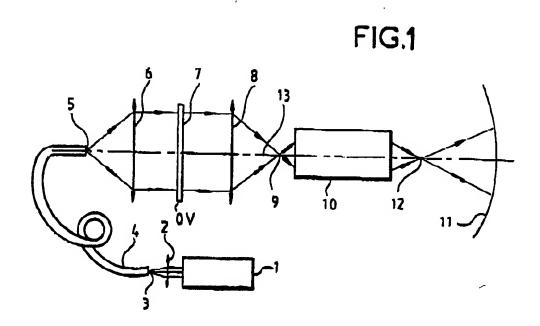
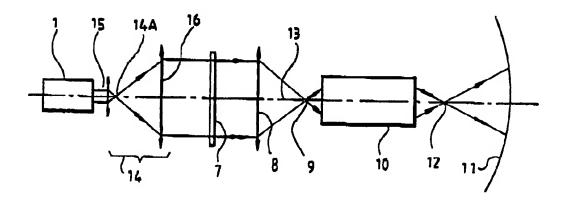
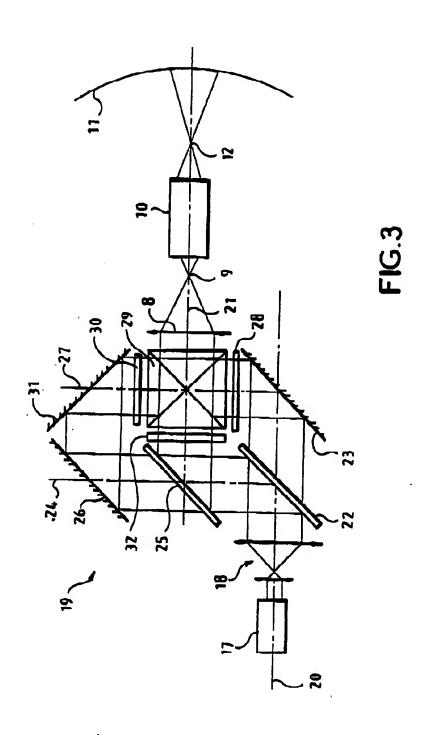


FIG.2



PCT/FR93/01276

2/2



INTERNATIONAL SEA	BCM BEBORT		<u> </u>
THE PARTY OF THE PARTY	MEN MERCKI		optication No
A. CLASSIGCATION OF SURJECT MATTER		PCT/FR	99/01276
A. CLASSIFICATION OF SUBJECT MATTER IPC 5 GD2B27/DD GD9B9/08			
According to interneuonal Patent Classification (IPC) or to both nation	mal classification and IPC		
Minimum documentsuon searched (classification system followed by TPC 5 G02B G09B	damilication symbols)		
Documentation searched other than minimum documentation to the and	sans that such doorntents are i	ncluded in the lines	शस्त्रवाल
Mostronie data hase considied during the international search (name of	mate base and, where precise	l, search terms treed	
U. DUCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT			
Caugary * Category of document, with muchaban, where appropriate,	of the relevant names		Pr Assessment of the second
			Relevant to diam No.
A EP,A,O 426 497 (GEC-MARCONI) see the whole document	8 May 1991		1-3
EP,A,D 372 568 (HOSIDEN ELECT June 1990 see the whole document	TRONICS) 13		1,2,4-6
A PATENT ABSTRACTS OF JAPAN vol. 16, no. 143 (P-1335)9 Ap & JP,A,04 001 744 (MATSUSHITA January 1992 see abstract; figure	oril 1992 N ELECTRIC) 7		1,4-6
Further documents are listed in the condition of box C.	Petent family	membere are lined s	n antox.
* Spools categories of what dosuments; *A* document defining the general mate of the art which is that	T later document purity date at		
estraidered to be of purboular relovance. "R" earlier document but published on or after the incornational filling data.	invention "X" document of party	or our basicable of the	ery underlying the
"L' document which may throw double on priority claimit) or which is died to establish the publication that of another clubon or other special reason (as specified) "O" document referring to an oral disclosure, use, exhibition or other magny.	involve an investor an investor an investor an investor purpose decument or combe document or comb comb parties, such comb	ve step when the che ruler relevance; the c red to involve an im lined with one or mo	delined inventor
P document published prior to the international filing data but laser than the priority date channed	in the art. "A" document member		·
Date of the actual cumpleyon of the international search	_	the international sea	reh report
25 March 1994	3 0	04. 94	
Name and mailing address of the ISA European Pakint Office, P.D. 3818 Patentiaan 2	Authorizzak offiser		
NI. 2230 FIV Riprojk Td. (· 21.70) 340-2040, Tx. 31 631 epo id, Fax (· 31.70) 340-2016	Ward, S		

-1

Form PGT:ISA-218 (second shows) (July 1992)

INTERNATIONAL SEARCH REPORT

information on patent landly members

Int. .onal Application No PCT/FR 93/01276

Patent document otted in search report	Publication date	Patent family mamber(s)		Publication date
EP-A-0426497	08-05-91	GB-A,B JP-A- US-A-	2238138 3179314 5164848	22-05-91 05-08-91 17-11-92
EP-A-0372568	13-06-90	JP-A- US-A-	2157734 4971436	18-06-90 20-11-90

Perm PCT/ISA-018 (pelant randy thesa) (July 1992)

RAPPORT, DE RECHERCHE INTERNATIONALE Jo Internationale No. PCT/FR 93/01276 A. CLASSEMENT DE L'OBJET DE LA DEMANDE CIB 5 GUZB27/00 GUSB9/08 Adom la ciamificación internationale des trevets (CTB) ou é la fois acton la ciactification nanonale et la CTB B. DOMAINES SUR LINQUELS LA RECHERCHE A PORTE Documentation impariate consulta (synthme de classification sulvi des symboles de classement) CIB 5 GO2B GD9B Documentation consultée aure que la documentation munimate dans la mesure où cus documents relatent des domaines sur lasquels à porté la recherche Date de données éjectivatique contribé au cours de la recherche internationale (nom de la base de données, et si esta est réalisable, sermes de recherche internationale. C. DOCUMENTS CONSIDERES COMME PERTINENTS identification des apeuments ente, sven, le ces échtent, l'indication des passages partinents no. Set sevendientions value EP,A,O 426 497 (GEC-MARCONI) 8 Mai 1991 1-3 voir le document en entier EP, A, O 372 568 (HOSIDEN ELECTRONICS) 13 1,2,4-6 Juin 1990 voir le document en entier A PATENT ABSTRACTS OF JAPAN 1,4-6 vol. 16, no. 143 (P-1335)9 Avril 1992 & JP, A, 04 001 744 (MATSUSHITA ELECTRIC) 7 Janvier 1992 voir abrégé; figure Voir la suite du cadre C pour la fin de la liste des documents X Les documents de families de brevets sont indiques en annexe Catégoriez apéciales de domments eluis: dominent ultiriour public apres la date de dépôt international ou la date de priorité et n'appartemenant pas à l'état de la technique perminent, mais dué pour comprendre le principe ou la thénne constituant la base de l'invention 'A' document définitemnt l'état général de la technique, non enneidert comme particulièrement personnt 'It' document anteneur, mais public s is date de dépôt international ou après cous date document particularment pardonnt l'inventon revendiquée ne paut tres comiderte commen maphquant une activité invento y par rapport au document comiderte (autement document particularment particularment periodité un comme impliquant une activite invento y par rapport au document l'invention revendiquée ne paut être comidérée comme impliquant une activite inventive lorsque la comidérée comme impliquant une activite inventive lorsque la comidérée comme impliquant une activite inventive lorsque la comidérée comme impliquant une activité invention de la matter de la comme della comme de la comme della co enac citagou en bara ma tazou abecrate (reje da justiface) buojist en cito bona occambio, la oste de bapitespou o rue communi bonaran ierel nu quite en que tencingicazion qe O' cocument to referent à une divulgation unit. 8 un trage, à une expedition ou tous autres moyens document pubbé avant la date de dépôt international, mais postérieurement à la date de priorité ravendiquée '&' document qui fait partic de la même famille de lirevets Date à laquelle la recherche internationale à été effectivement acheves Date d'expédition du présent rapport de recherate internationale Q 8. 04. 94 25 Mars 1994

41

Nom at adresse postale de l'administration chargée de la recharche intermationale Office liuropean des Brevets, P.B. 3818 Paumitaan 2 Ni. - 2290 ftv Ruswift Tel. (* 31-70) 340-2010, Tx. 31 451 epo ni, Fon (* 31-70) 340-2016

Ward, S

Ponctionnaire automat

Pormulaire PCTripAv210 (desimbine teutile) (juillet 1772)

Da. Te fizicioniamie No

RAPPORT DE RECHERCHE INTERNATIONALE

Rentalgaements relatifs sure man	PCT/FR 93/01276			
n rapport du reshetche	Date de publication	Membre(a) de la		Date de publication
EP-A-0426497	08-05-91	GB-A,B JP-A- US-A-	2238138 3179314 5164848	22-05-91 05-08-91 17-11-92
EP-A-0372568	13-06-90	JP-A- US-A-	2157734 4971436	18-06-90 20-11-90

Permulaire PCT/IRA-218 (unnave families de brevete) (suffict 1901)

This Page is Inserted by IFW Indexing and Scanning Operations and is not part of the Official Record

BEST AVAILABLE IMAGES

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

Defects in the images include but are not limited to the items checked:

□ BLACK BORDERS
□ IMAGE CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES
□ FADED TEXT OR DRAWING
□ BLURRED OR ILLEGIBLE TEXT OR DRAWING
□ SKEWED/SLANTED IMAGES
□ COLOR OR BLACK AND WHITE PHOTOGRAPHS
□ GRAY SCALE DOCUMENTS
□ LINES OR MARKS ON ORIGINAL DOCUMENT

IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY.

As rescanning these documents will not correct the image problems checked, please do not report these problems to the IFW Image Problem Mailbox.

☐ REFERENCE(S) OR EXHIBIT(S) SUBMITTED ARE POOR QUALITY